TOÀ ÁN NHÂN DÂN **QUẬN KIẾN AN** **THÀNH PHỐ HẢI PHÒNG**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập- Tự do- Hạnh phúc**

Bản án số: 25/2017/HSST
Ngày: 12/7/2017

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN QUẬN KIẾN AN, THÀNH PHỐ HẢI PHÒNG

Với thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ toạ phiên toà: Bà Trần Thị Vân Thuý.

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Ông Nguyễn Công Biên;

2. Bà Bùi Thùy Linh.

- *Thư ký Toà án ghi biên bản phiên toà:* Bà Vũ Thị Thu Trang - Cán bộ Toà án nhân dân quận Kiến An, thành phố Hải Phòng.

- *Đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận Kiến An, thành phố Hải Phòng tham gia phiên toà:* Ông Trần Công Tài - Kiểm sát viên.

Ngày 12 tháng 7 năm 2017, tại trụ sở UBND phường Văn Đẩu quận Kiến An, thành phố Hải Phòng xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số 22/2017/HSST ngày 01 tháng 6 năm 2017, đối với bị cáo:

Hoàng Minh Quyết (tên gọi khác **Hoàng Văn Quyết**), sinh năm 1968 tại Hải Phòng.

Nơi cư trú: Tổ Trần Phú 2, phường Văn Đẩu, quận Kiến An, thành phố Hải Phòng.

Nghề nghiệp: Lao động tự do; trình độ văn hoá: 7/10; con ông Hoàng Văn Chín và bà Bùi Thị Bống (đều đã chết); có vợ là Bùi Thị Anh, sinh năm 1978 và 01 con sinh năm 1998; tiền án, tiền sự: không; nhân thân: Có 01 tiền án đã được xóa án tích: Bản án hình sự phúc thẩm số 769 ngày 16/7/1990 của Tòa Phúc thẩm Tòa án nhân dân tối cao xử phạt 08 năm tù về tội "Cướp tài sản của công dân"; bị tạm giữ ngày 09/02/2017, tạm giam ngày 11/02/2017; có mặt.

- Người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan: Chị Bùi Thị Hà, sinh năm 1971, trú tại Đồng Tâm, phường Đồng Hòa, quận Kiến An, thành phố Hải Phòng; vắng mặt.

NHẬN THẤY:

Bị cáo Hoàng Minh Quyết bị Viện kiểm sát nhân dân quận Kiến An, thành phố Hải Phòng truy tố về hành vi phạm tội như sau:

Do nghiện ma túy đá, Nguyễn Hữu Đông, sinh năm 1987, trú tại xóm 11, xã Hòa Bình, huyện Vĩnh Bảo, thành phố Hải Phòng nghe nói Hoàng Minh Quyết ở

tổ Trần Phú 2, phường Văn Đẩu, Kiến An, Hải Phòng có ma túy bán nên khoảng 10 giờ 30 phút ngày 09/02/2017 Nguyễn Hữu Đông đã nhờ Trần Văn Tùng sinh năm 1994, trú tại Trấn Dương, huyện Vĩnh Bảo, Hải Phòng đi xe môtô BKS 15K1 - 264.13 chở đến nhà Hoàng Minh Quyết để hỏi mua ma túy đá, nhưng không nói cho Tùng biết. Khi đến trước cổng nhà Quyết, Đông bảo Tùng dừng lại, còn Đông đi tới sát cổng gọi Quyết. Thấy Quyết từ trong nhà đi ra, Đông nói với Quyết: "Chú để cho cháu ba trăm". Quyết hiểu ngay là Đông hỏi mua 300.000 đồng ma túy đá nên quay vào nhà lấy ống hút nhựa màu đỏ được vát nhọn một đầu xúc ma túy đá từ 02 túi kích thước 1x0,5(cm) vào 01 túi nilon kích thước 1x2(cm), còn lại một ít ma túy đá trong 02 túi nilon Quyết để lên mặt tủ giầy trong phòng ngủ cùng với ống hút nhựa. Sau đó, Quyết mang túi nilon kích thước 1x2(cm) chứa ma túy đá ra cổng để bán cho Đông. Quyết cầm túi nilon này đưa qua khe cổng sắt cho Đông và nhận từ Đông số tiền 300.000 đồng gồm 03 tờ tiền polime mệnh giá 100.000 đồng. Đông đút túi nilon này vào túi quần bên trái phía trước đang mặc thì bị Công an quận Kiến An phát hiện và bắt quả tang.

Thu giữ của Nguyễn Hữu Đông: Trong túi quần bên trái phía trước 01 túi nilon kích thước 1x2(cm) chứa tinh thể màu trắng (mẫu số 1); Thu giữ của Hoàng Minh Quyết: Tại túi quần bên trái phía trước số tiền 300.000 đồng gồm 03 tờ polime mệnh giá 100.000 đồng. Thu của Trần Văn Tùng: 01 xe môtô Yamaha BKS 15K1 - 264.13. Đồng thời thu giữ của Đông, Quyết một số đồ vật, tài sản khác. Công an quận Kiến An đã lập biên bản bắt người phạm tội quả tang, đồng thời niêm phong các vật chứng nêu trên.

Cơ quan Cảnh sát điều tra - Công an quận Kiến An khám xét khẩn cấp nơi ở của Hoàng Minh Quyết, thu giữ: 02 túi nilon màu trắng có cùng kích thước 1x0,5(cm) đều chứa tinh thể màu trắng (mẫu số 2), 01 ống hút nhựa màu đỏ dài 4cm một đầu vát nhọn, được đặt trên mặt tủ giầy kê trong phòng ngủ của Quyết; 06 túi nilon màu trắng có cùng kích thước 1 cmx 0,5 m trong không chứa gì; 01 túi nilon trắng có kích thước 5cm x 7cm bên trong không chứa gì; 01 chai nhựa màu trắng có nắp ren xoáy đậy màu vàng trên nắp đục 02 lỗ, một lỗ gắn ống hút nhựa màu tím dài khoảng 20cm, một lỗ cắm 01 tẩu thủy tinh dài 15cm một đầu hình cầu, bên trong chai nhựa và tẩu thủy tinh này đều không chứa gì; 03 bật lửa ga màu đỏ.

Quá trình khám xét tại nhà của Quyết có Bùi Thị Hà (sinh năm 1971, trú tại Đồng Tâm, Đồng Hòa, Kiến An, Hải Phòng) và Phạm Thị Nga (sinh năm 1987, trú tại Gò Công 2, Phù Liễn, Kiến An, Hải Phòng). Kiểm tra hai đối tượng này phát hiện Hà có tàng trữ trong áo lót ngực bên trái đang mặc 01 ống hút nhựa màu trắng dài 3cm một đầu vát nhọn và 01 túi nilon kích thước 1x1(cm) chứa tinh thể màu trắng (mẫu số 3). Ngoài ra còn thu giữ của Bùi Thị Hà 1.334.000 đồng, 01 điện thoại Nokia màu đen ở túi quần bên trái phía trước Hà đang mặc.

Tại bản Kết luận giám định số 466/PC54(MT) ngày 10/02/2017 của Phòng Kỹ thuật hình sự - Công an thành phố Hải Phòng kết luận: Trọng lượng Methamphetamine có trong 0,2374gam tinh thể của Mẫu số 1 là 0,1636gam. Trọng lượng Methamphetamine có trong 0,0182 gam tinh thể của Mẫu số 2 là 0,0126gam. Trọng lượng Methamphetamine có trong 0,0570 gam tinh thể của Mẫu

số 3 là 0,03936 gam. Methamphetamine là chất ma túy nằm trong danh mục II, STT: 67, Nghị định số 82/2013/NĐ-CP ngày 19/7/2013 của Chính phủ.

Hoàng Minh Quyết khai nhận số ma túy chứa trong 02 túi nilon cùng kích thước 1x0,5(cm) đã thu giữ tại nhà Quyết và số ma túy Quyết bán cho Đông là do Quyết mua tối ngày 08/02/2017 ở khu vực đường tàu Trần Nguyên Hãn, Lê Chân, Hải Phòng từ một nam thanh niên không quen biết với giá 300.000 đồng để sử dụng và bán kiếm lời.

Về vật chứng: chuyển giao Chi cục Thi hành án dân sự quận Kiến An quản lý: Số ma túy còn lại sau giám định được niêm phong trong 01 phong bì đóng dấu niêm phong số 466/PC54 của Phòng Kỹ thuật hình sự - Công an thành phố Hải Phòng; 01 điện thoại di động Nokia 6300 vỏ màu vàng; 01 ví màu nâu in chữ TOMA; 01 ống hút nhựa màu đỏ dài 4cm vát nhọn một đầu; 06 túi nilon màu trắng cùng kích thước 0,5x1(cm) và 01 túi nilon màu trắng kích thước 5x7(cm) đều không chứa gì; 01 chai nhựa màu trắng có nắp ren xoáy đậy màu vàng trên nắp đục 02 lỗ, một lỗ gắn ống hút nhựa màu tím dài khoảng 20cm, một lỗ cắm 01 tẩu thủy tinh dài 15cm một đầu hình cầu, bên trong chai nhựa và tẩu thủy tinh này đều không chứa gì; 03 bật lửa ga màu đỏ; số tiền 750.000 đồng (tất cả đều thu giữ của Hoàng Minh Quyết); 01 ống hút nhựa màu trắng dài 3cm có một đầu vát nhọn và 01 điện thoại di động Nokia 1280 vỏ màu đen thu giữ của Bùi Thị Hà.

Xe môtô BKS 15K1- 264.13 thu giữ của Trần Văn Tùng đăng ký xe mang tên Trần Văn Long là bố của Tùng, ông Long đứng tên mua hộ Tùng. Cơ quan điều tra đã ra quyết định xử lý vật chứng trả lại chiếc xe môtô này cho Tùng, đồng thời đã trả lại Bùi Thị Hà số tiền 1.344.000 đồng, trả lại Nguyễn Hữu Đông chiếc điện thoại di động Nokia 105 model RM1134 vỏ nhựa màu đen do không liên quan đến tội phạm.

Xe môtô BKS 16M3-5426 thu giữ của Bùi Thị Hà đăng ký xe mang tên Nguyễn Đức Thịnh (ĐKHKTT tại thôn Phương Lai, Cấp Tiến, Tiên Lãng, Hải Phòng). Cơ quan điều tra xác minh tại xã Cấp Tiến không có ai tên là Nguyễn Đức Thịnh ở địa chỉ nói trên nên tiếp tục tạm giữ xe môtô này để làm rõ sau. Số tiền thu giữ của Bùi Thị Hà 1.334.000 đồng Cơ quan điều tra đã trả lại cho Bùi Thị Hà.

Tại bản Cáo trạng số 19/CT- VKS ngày 30/5/2017 của Viện Kiểm sát nhân dân quận Kiến An, Hải Phòng đã truy tố bị cáo Hoàng Minh Quyết về tội "Mua bán trái phép chất ma túy" theo khoản 1 Điều 194 của Bộ luật Hình sự.

Trong vụ án này, Nguyễn Hữu Đông tàng trữ trái phép 0,2374 gam tinh thể và Bùi Thị Hà tàng trữ trái phép 0,0570 gam tinh thể đều có chứa chất ma túy Methamphetamine, nhưng Đông và Hà chưa bị kết án về một trong các tội tàng trữ hoặc vận chuyển trái phép hoặc chiếm đoạt chất ma túy nên Công an quận Kiến An đã ra các quyết định xử phạt vi phạm hành chính.

Đối với Phạm Thị Nga không liên quan đến việc mua bán trái phép chất ma túy giữa Quyết và Đông, không liên quan đến hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy của các đối tượng nêu trên nên không xử lý.

Đối tượng bán ma túy cho Hoàng Minh Quyết tại khu vực đường tàu Trần Nguyên Hãn, Lê Chân, Hải Phòng tối ngày 08/02/2017, không xác định được nhân thân lai lịch do đó tách ra để tiếp tục điều tra, xử lý sau.

Tại phiên tòa:

Bị cáo Hoàng Minh Quyết khai nhận hành vi phạm tội phù hợp nội dung bản Cáo trạng và đề nghị Hội đồng xét xử xử phạt bị cáo mức án thấp nhất vì thực sự ăn năn hối cải.

Đại diện Viện kiểm sát tại phiên tòa giữ nguyên quan điểm truy tố về tội danh và khung hình phạt đối với bị cáo Hoàng Minh Quyết ; đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố bị cáo Hoàng Minh Quyết phạm tội "Mua bán trái phép chất ma túy", đề nghị áp dụng khoản 1 Điều 194; điểm p khoản 1 Điều 46 Bộ luật Hình sự, xử phạt bị cáo Hoàng Minh Quyết với mức án từ 30 tháng đến 36 tháng tù; về hình phạt bổ sung: Áp dụng khoản 5 Điều 194 Bộ luật Hình sự, đề nghị phạt tiền đối với bị cáo từ 5.000.000 đồng đến 10.000.000 đồng; đề nghị xử lý vật chứng và buộc bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Căn cứ vào các chứng cứ và tài liệu đã được thẩm tra tại phiên toà; căn cứ vào kết quả tranh luận tại phiên toà; trên cơ sở xem xét đầy đủ, toàn diện chứng cứ, ý kiến của Kiểm sát viên, bị cáo,

XÉT THẤY:

Xét thấy lời khai của bị cáo Hoàng Minh Quyết tại phiên tòa phù hợp với nội dung bản Cáo trạng và các tài liệu điều tra có trong hồ sơ vụ án, phù hợp với lời khai của những người làm chứng, biên bản phạm tội quả tang, vật chứng thu giữ của bị cáo và kết quả giám định số tang vật thu giữ có Methamphetamine, là chất nằm trong danh mục các chất ma tuý.

Tại bản Kết luận giám định số 466/PC54(MT) ngày 10/02/2017 của Phòng Kỹ thuật hình sự - Công an thành phố Hải Phòng kết luận: Trọng lượng Methamphetamine có trong 0,2374gam tinh thể của Mẫu số 1 là 0,1636 gam. Trọng lượng Methamphetamine có trong 0,0182 gam tinh thể của Mẫu số 2 là 0,0126gam. Với các tài liệu chứng cứ nêu trên có đủ cơ sở kết luận: Bị cáo Hoàng Minh Quyết đã có hành vi bán trái phép chất ma túy có tổng trọng lượng 0,1762 gam Methamphetamine nhằm mục đích kiếm lời.

Tại khoản 1 Điều 194 Bộ luật Hình sự quy định: Người nào mua bán trái phép chất ma tuý, thì bị phạt tù từ hai năm đến bảy năm.

Hành vi của bị cáo Hoàng Minh Quyết đã phạm tội "Mua bán trái phép chất ma tuý" theo quy định tại khoản 1 Điều 194 Bộ luật Hình sự.

Viện kiểm sát nhân dân quận Kiến An truy tố bị cáo về tội danh và điều luật áp dụng là có cơ sở và đúng với quy định của pháp luật .

Hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, không những trực tiếp xâm phạm chính sách độc quyền của Nhà nước về chất ma tuý mà còn xâm phạm trật tự trị an xã hội. Bị cáo có nhân thân xấu có một tiền án: Bản án hình sự phúc thẩm số 769 ngày 16/7/1990 của Tòa Phúc thẩm Tòa án nhân dân tối cao, y án sơ thẩm số 46 ngày 16/3/1990 của Tòa án nhân dân thành phố Hải Phòng, xử phạt Hoàng Văn

Quyết 08 năm tù về tội Cướp tài sản của công dân, mặc dù đã được xóa nhưng thể hiện bị cáo có nhân thân xấu, ý thức chấp hành pháp luật kém. Vì vậy cần phải bắt bị cáo cách ly khỏi đời sống xã hội một thời gian mới có đủ điều kiện giáo dục bị cáo đồng thời có tác dụng răn đe kẻ khác và phòng ngừa chung.

Tuy nhiên Hội đồng xét xử cũng xem xét: Bị cáo có thái độ khai báo thành khẩn, ăn năn hối cải để áp dụng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự theo quy định tại điểm p khoản 1 Điều 46 Bộ luật Hình sự.

Mức hình phạt mà Viện kiểm sát nhân dân quận Kiến An đề xuất tương xứng với tính chất mức độ nguy hiểm hành vi phạm tội của bị cáo.

Về hình phạt bổ sung: Ngoài hình phạt chính, bị cáo Hoàng Minh Quyết còn bị phạt tiền 5.000.000 đồng để sung quỹ nhà nước theo quy định tại khoản 5 Điều 194 Bộ luật Hình sự.

Về việc xử lý vật chứng:

Các vật chứng được bàn giao theo Biên bản giao nhận vật chứng ngày 01/6/2017 và Ủy nhiệm chi 06/6/2017 tại Kho bạc Nhà nước quận Kiến An giữa Công an quận Kiến An và Chi cục Thi hành án dân sự quận Kiến An, cần áp dụng điểm c khoản 1 Điều 41 Bộ luật Hình sự; điểm a, b, đ khoản 2 Điều 76 Bộ luật Tố tụng hình sự:

- Tịch thu tiêu hủy các vật chứng cấm sử dụng, cấm lưu hành, vật không còn giá trị sử dụng, gồm có: Số ma túy còn lại sau giám định được niêm phong trong 01 phong bì đóng dấu niêm phong số 466/PC54 của Phòng Kỹ thuật hình sự - Công an thành phố Hải Phòng; 01 ống hút nhựa màu đỏ dài 4cm vát nhọn một đầu; 06 túi nilon màu trắng cùng kích thước 0,5x1(cm) và 01 túi nilon màu trắng kích thước 5x7(cm) đều không chứa gì; 01 chai nhựa màu trắng có nắp ren xoáy đậy màu vàng trên nắp đục 02 lỗ, một lỗ gắn ống hút nhựa màu tím dài khoảng 20cm, một lỗ cắm 01 tẩu thủy tinh dài 15cm một đầu hình cầu, bên trong chai nhựa và tẩu thủy tinh này đều không chứa gì; 03 bật lửa ga màu đỏ (thu giữ của Hoàng Minh Quyết); 01 ống hút nhựa màu trắng dài 3cm có một đầu vát nhọn (thu giữ của Bùi Thị Hà);

- Trả lại cho chị Bùi Thị Hà 01 điện thoại di động Nokia 1280 vỏ màu đen;

- Trả lại cho Hoàng Minh Quyết 450.000 đồng và 01 điện thoại di động Nokia 6300 vỏ màu vàng; 01 ví màu nâu in chữ TOMA do là tài sản của bị cáo không liên quan đến việc phạm tội nhưng được tạm giữ để bảo đảm việc thi hành án;

- Tịch thu sung quỹ nhà nước số tiền 300.000 đồng thu giữ của Hoàng Minh Quyết là tiền bị cáo bán ma túy cho Nguyễn Hữu Đông;

Về án phí: Bị cáo Hoàng Minh Quyết phải nộp 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Bị cáo Hoàng Minh Quyết được quyền kháng cáo bản án theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Tuyên bố: Bị cáo **Hoàng Minh Quyết** (tức **Hoàng Văn Quyết**) phạm tội "Mua bán trái phép chất ma tuý".

- Áp dụng khoản 1 Điều 194; điểm p khoản 1 Điều 46 Bộ luật Hình sự.

Xử phạt bị cáo **Hoàng Minh Quyết** (tức **Hoàng Văn Quyết**) **33** (Ba mươi ba) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày tạm giữ 09/02/2017.

Tạm giam bị cáo Hoàng Minh Quyết 45 ngày kể từ ngày tuyên án.

- Về hình phạt bổ sung: Áp dụng Khoản 5 Điều 194 Bộ luật Hình sự:

Phạt bị cáo Hoàng Minh Quyết 5.000.000 đồng (Năm triệu đồng) để sung quỹ nhà nước.

Kể từ ngày bản án có hiệu lực pháp luật nếu bị cáo không thi hành khoản tiền nêu trên thì hàng tháng còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành theo mức lãi suất quy định tại Khoản 2 Điều 468 Bộ luật Dân sự năm 2015.

- Việc xử lý vật chứng: Áp dụng Điểm c Khoản 1 Điều 41 Bộ luật Hình sự ; căn cứ điểm a, b, c, đ Khoản 2 Điều 76 Bộ luật Tố tụng hình sự:

+ Tịch thu tiêu hủy: Số ma túy còn lại sau giám định được niêm phong trong 01 phong bì đóng dấu niêm phong số 466/PC54 của Phòng Kỹ thuật hình sự - Công an thành phố Hải Phòng; 01 ống hút nhựa màu đỏ dài 4cm vát nhọn một đầu; 06 túi nilon màu trắng cùng kích thước 0,5x1(cm) và 01 túi nilon màu trắng kích thước 5x7(cm) đều không chứa gì; 01 chai nhựa màu trắng có nắp ren xoáy đậy màu vàng trên nắp đục 02 lỗ, một lỗ gắn ống hút nhựa màu tím dài khoảng 20cm, một lỗ cắm 01 tẩu thủy tinh dài 15cm một đầu hình cầu, bên trong chai nhựa và tẩu thủy tinh này đều không chứa gì; 03 bật lửa ga màu đỏ; 01 ống hút nhựa màu trắng dài 3cm có một đầu vát nhọn;

+ Trả lại cho chị Bùi Thị Hà 01 điện thoại di động Nokia 1280 vỏ màu đen;

+ Trả lại cho Hoàng Minh Quyết 450.000 đồng và 01 điện thoại di động Nokia 6300 vỏ màu vàng; 01 ví màu nâu in chữ TOMA nhưng được tạm giữ để bảo đảm việc thi hành án;

+ Tịch thu sung quỹ nhà nước số tiền 300.000 đồng thu giữ của Hoàng Minh Quyết;

(Theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 01/6/2017 và Ủy nhiệm chi ngày 06/6/2017 tại Kho bạc Nhà nước quận Kiến An giữa Công an quận Kiến An, thành phố Hải Phòng và Chi cục Thi hành án dân sự quận Kiến An, thành phố Hải Phòng).

- Về án phí:

Bị cáo Hoàng Minh Quyết phải nộp 200.000 đồng (Hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm.

Trường hợp bản án được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền

thoả thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án dân sự được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

- Về quyền kháng cáo:

Bị cáo Hoàng Minh Quyết được quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan – chị Bùi Thị Hà được quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết.

Nơi nhận **:**
- TAND thành phố HP;
- Viện kiểm sát ND quận Kiến An;
- Chi cục Thi hành án DS quận Kiến An;
- Công an quận Kiến An;
- Bị cáo;
- Người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan;
- Lưu hồ sơ.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Trần Thị Vân Thuý